



LE CANARD DE L'AIRE

Bulletin des associations de Perly-Certoux

N° 42

Juin 2021

Edito

Enfin une éclaircie dans ce ciel chargé de menaces sanitaires. Mais votre Canard, même vacciné, ne tombe pas encore le masque ! Et vous incite à faire de même. Ce serait vraiment trop bête ... Depuis le 27 avril dernier, les associations peuvent à nouveau programmer des activités sportives ou de loisirs à l'intérieur pour tous. La vie culturelle peut reprendre, même si les règles sont très strictes et parfois incompréhensibles et demandent de l'inventivité ou de l'ingéniosité pour permettre à un maximum de personnes de participer. Qui aurait imaginé participer à un tirage au sort pour aller au théâtre, par exemple ? Et pourtant, c'est ce que propose l'équipe du théâtre de Carouge pour donner une chance à tous et non seulement aux plus rapides au clic.

C'est un réel soulagement tant l'impatience parmi les membres des associations ou le public grandissait ! Toutes les contraintes et gestes barrière qui demeurent se font plus légers quand le plaisir et la joie de retrouver ceux qu'on avait un peu perdus de vue ces derniers mois sont au rendez-vous. Les rires fusent à nouveau, les sourires éclairent les visages. Mais nous ne devons pas oublier tous ceux qui n'ont guère le cœur à se réjouir parce qu'ils ont été atteints dans leur santé ou ont perdu des proches ou des amis.

Même s'il est difficile de se projeter dans l'avenir, gageons que tous les efforts qui ont été consentis par tous, petits et grands, jeunes et vieux, auront contribué à renforcer la dynamique villageoise, la solidarité communale et que les manifestations organisées par les associations qui pour la plupart ont été en veilleuse cette dernière année ne seront pas boudées par les communiens. Toute l'équipe du Canard vous souhaite de passer d'agréables semaines estivales et vous donne rendez-vous dans le numéro de septembre qui sera distribué fin août.

Mireille Thélin

lecanardelaire@hotmail.com

MOULES FRITES



SAMEDI 11 SEPTEMBRE 2021

COUVERT DE CERTOUX à 19h

DJ DAVID



Org. Certoux-Bouge

Réservez les dates !

Les Puces de Perly
vous attendent
le dimanche 12 septembre
2021
sur la place de la Mairie.

Le Vide-dressing
aura lieu le
dimanche 10 octobre 2021
à la salle polyvalente de
l'école de Perly-Certoux.

Nous vous y attendons tous si les mesures sanitaires le permettent, bien entendu !



Des changements et des nouveautés au Potatoa de Nouvelles Graines



Le Potatoa sème des graines !

Tous les lundis, 12 enfants super motivé(e)s entre 8 et 12 ans du parascolaire de l'école de Perly-Certoux viennent mettre les mains dans la terre du Potatoa.

Les enfants sèment, plantent, désherbent, créent un compost et font la chasse aux limaces le tout accompagné par des membres de l'association formés par « Bioterra » à cet effet.



Que fait l'association de tous ces légumes ???

Et bien, jusqu'à cette année, ils étaient disponibles gratuitement pour tout le monde et sans condition.

Dans un monde dirigé par \$, l'association voulait inverser la tendance et partager les légumes de son travail avec qui le souhaite. Au fil des années, le Potatoa s'est « professionnalisé », les coûts ont augmenté, tout comme la production.

L'association a donc décidé de changer de système de distribution et propose désormais aux habitants de la région de parrainer/marrainer le jardin.

Dans les faits, en s'acquittant d'une cotisation annuelle de CHF 20.- et en venant travailler avec nous au jardin une après-midi par année, la marraine/le parrain pourra se servir librement de légumes, fruits etc.

Etes-vous tenté par un parrainage/marrainage ou souhaitez-vous vous investir plus en joignant l'équipe pour plus de travail et de partage de bons moments ?

Contactez-nous au jardin ou en écrivant à : nouvellesgraines@outlook.com ou via notre page facebook « Potatoa Perly-Certoux ».



L'Hippocampe Club vous propose des cours de natation (enfants/adultes, débutants/avancés), aquabike, aquagym et aquatriathlon.

Les inscriptions seront ouvertes dès le **14 juin 2021** et se feront via notre site internet

<https://hippocampe.club>.

Pour plus de détails concernant les horaires et les tarifs, rendez-vous sur notre site internet ou prenez contact avec nous :

piscine@hippocampe.club.

Nous nous réjouissons de vous retrouver au bord du bassin de la piscine de Perly-Certoux.

| ACTIVITÉS | TARIFS (Activité + cotisation) | | | HORAIRES | | | | | | |
|--|-----------------------------------|---------|---------|----------|-------|-------|-------|-------|-------|--|
| | 1 trim. | 2 trim. | 3 trim. | Lundi | Mardi | Mer. | Jeudi | Ven. | Sam. | |
| 1 ^{ère} enfance jusqu'à 4 ans (35') | 75.- | 130.- | 200.- | | | 16.40 | | | | |
| Enfants débutants dès 4 ans* (35') | 110.- | 220.- | 230.- | 16.55 | 16.55 | 14.15 | 17.15 | | | |
| Enfants initiés 1 (35') | | | | 17.30 | | 14.50 | 17.50 | | | |
| Enfants initiés 2 (35') | 110.- | 220.- | 230.- | 18.05 | | 15.25 | 18.25 | | | |
| Enfants initiés (35') | | | | | 17.30 | 17.15 | | | | |
| Enfants en perfectionnement (35') | 110.- | 220.- | 230.- | 18.40 | 18.05 | 16.00 | | 17.35 | | |
| Adolescent-e-s (45') | 115.- | 225.- | 265.- | | | 18.00 | | 18.10 | | |
| Adultes initiation et perfectionnement (50') | 175.- | 285.- | 335.- | | | | 19.00 | | | |
| Adultes perfectionnement et confirmés (50') | 175.- | 285.- | 335.- | 19.15 | | | | | | |
| Aquagym (45') | 175.- | 285.- | 335.- | 20.05 | | 13.00 | 19.50 | | | |
| Aquatriathlon (45') (dès 8 pers.) | 175.- | 285.- | 335.- | | 19.00 | 19.00 | | | | |
| Aquabike (45') | 245.- | | | | 20.00 | 20.00 | | | 9.00 | |
| | | | | | | | | | 10.00 | |
| | | | | | | | | | 11.00 | |

* et qui auront 5 ans avant le 31 décembre

| NATATION LIBRE (45' - 60') | 12 entrées | 1 entrée | | | | | | | |
|----------------------------|------------|----------|-----|--|--|--|--|--|------|
| | Enfants | 10.- | 1.- | | | | | | |
| Adultes | 20.- | 2.- | | | | | | | 8.00 |

En fonction des évolutions de la maîtrise de la pandémie COVID 19, les horaires peuvent être modifiés.

Vous avez pratiqué l'accordéon, vous avez arrêté et vous avez envie de recommencer ?

Vous avez envie d'apprendre la musique et en particulier l'accordéon ?

Une seule adresse : **l'Union Accordéoniste Carougeoise !**

Notre école de musique est reconnue par le DIP et dirigée par notre professeur et directeur Nelson Martins.

Il vous apprendra toutes les touches de l'accordéon et le solfège si nécessaire, de 7 ans à...

L'orchestre de la société est toujours à la recherche de nouveaux musiciens pour étoffer ses rangs.

N'hésitez pas à venir nous rejoindre dans une ambiance jeune et dynamique.

Les cours et les répétitions ont lieu à l'école de la Vigne Rouge, 2 Vigne-Rouge à Carouge.

Pour tout renseignement :

Président : S. CHABLOZ 079 678 49 26

Directeur et professeur : N. MARTINS 078 635 86 20



uac.geneve@gmail.com



LES ARTISANS DE PERLY - CERTOUX



L'EXPO ARTISANALE SE PREPARE.....

Si vous êtes peintre, céramiste ou artiste, artisan et non professionnel, que vous désirez exposer vos œuvres au sein de l'exposition des artistes et artisans de Perly-Certoux qui aura lieu les

13 et 14 novembre 2021

Envoyez votre dossier accompagné de photos de vos œuvres à :

Mado HOTTELIER
9, chemin des Primevères
1258 PERLY-CERTOUX

Au plus tard le 9 juin 2021.

Les demandes seront acceptées dans la limite des places disponibles et après décision des membres du comité.

Nom et prénom :

Courriel :

N° de téléphone fixe ou mobile :

Activité proposée :



SALLE DE RYTHMIQUE PERLY

CHAQUE MERCREDI APRÈS-MIDI

SELF-DEFENSE JEUNES ET ADOS

Dès 6 ans révolus



**SIMPLE
RAPIDE
EFFICACE**



Conseils de prévention

Apprentissage du respect

Maîtrise du corps et de l'esprit

Apprentissage du combat

Diverses situations pratiques

Infos : 076 344 39 18 (le matin)

Reprise le mercredi

1^{er} septembre 2021



L'Aire des Seniors

Atelier poterie, animé par La Girelle.

- **Judi 5 août** : fabrication des pièces. Inscription sur le site web avant fin juin.
- **Judi 26 août** : émaillage.



Prochaines excursions :

- **Judi 3 juin** : excursion au musée du Pain et du Blé à Echallens et zoo de Servion. Prix : CHF 55.-. Si elle devait être à nouveau reportée, elle serait agendée le jeudi 16 septembre.
- **Judi 24 juin** : visite des halles Paul Bocuse et croisière-repas sur le Rhône et la Saône. Inscrivez-vous ! Il reste de la place Prix : CHF 55.-

Inscription sur le site web ou auprès d'Henri Hottelier (022 771 24 33).

Prochain repas :

Judi 2 septembre à midi : paëlla au Couvert de Certoux. Renseignements et inscriptions courant août.

Courriel : airedesseniors.perly@gmail.com Téléphone 079 158 30 80 Site web : <https://l-aire-des-seniors.ch>



Une tradition campagnarde : la «chèvre»

Il y a quelque temps, je passe à la Distillerie de Saconnex d'Arve bien connue dans la région. Après avoir discuté, le patron, Monsieur Brenner, me propose un verre de "chèvre" comme apéro. C'est pas de refus ! Tout en le savourant, nous parlons de ce breuvage mousseux, des ingrédients nécessaires à sa fabrication et de la convivialité qu'il génère quand on le déguste en groupe...



De nombreux souvenirs me reviennent alors en mémoire. Je me rappelle quand, gamins, mon père nous envoyait, mon frère et moi, à pied de Chêne-Bourg à Puplinge, avec un petit char sur lequel trônait l'épais tonneau bien cerclé et muni de son robinet métallique vissé dans le bois. Nous le menions chez un paysan qui se chargeait de le remplir d'une mixture dont il gardait jalousement le secret. Nous savions seulement qu'il utilisait certains ingrédients comme du riz, du sucre, de la gniôle ou du kirsch, le tout délayé dans du jus de pommes fraîchement pressé. Quelques jours plus tard, nous allions rechercher le fût que mon père plaçait dans le fond de notre cave bien fraîche. Trois ou quatre semaines plus tard, une fois la fermentation terminée, c'était la fête. Après un bon repas, nous descendions avec impatience auprès du tonneau et, chacun, à tour de rôle, muni d'une flûte à champagne, nous soutirions la "chèvre". Le liquide, sous pression, sortait d'un jet qui, en un clin d'œil, remplissait de mousse notre verre. Il fallait la boire très rapidement pour bénéficier de toute sa saveur. Les yeux pétillaient et les rires fusaient. C'était un moment très apprécié de tous.

Plus tard, c'est à Perly que j'ai retrouvé la tradition grâce à Louis Portier, notre cantonnier de l'époque. Je me souviens surtout des soirs de Promotions où il attendait que la fête soit terminée pour attirer dans son antre l'équipe d'enseignants et de parents bénévoles qui avaient rangé la salle. Là, nous terminions la soirée en tirant la "chèvre" à qui mieux mieux, dans les rires, les chants et les plaisanteries, tout à la joie des vacances qui débutaient. Merci encore, cher Loulou, pour tous ces bons moments que tu nous as offerts.

Un autre souvenir, moins banal celui-là, je le dois à Pierre Bouvier. C'était au tout début des années 70. L'école ne comprenait alors que 2 ou 3 classes. La mienne, celle des grands, se trouvait à l'ancienne école (actuellement Les Moustiques), alors que les petits occupaient le rez de la Mairie. Un matin, en pleine dictée, la porte s'ouvre, Pierre glisse la tête à l'intérieur et m'explique qu'il désire nettoyer son tonneau de "chèvre" mais il reste encore un fond de breuvage qu'il ne veut pas jeter. Aussi a-t-il pensé à ma classe pour en venir à bout, si je suis d'accord. Dans ce cas, il suffit d'aller dans la petite salle de gym (actuel théâtre) où il a placé le fût et des verres. Un cri de joie accueille sa proposition. Et, à la récréation, tous se précipitent en se bousculant pour être les premiers à inaugurer la dégustation. Inutile de vous décrire l'ambiance de cette leçon de choses très particulière. Ni le retour en classe avec des élèves légèrement "pompettes" qui jouaient aux ivrognes en titubant au milieu de cris et des rires.

Voilà des souvenirs enfouis qui me sont revenus en mémoire, sans crier gare, tout simplement en savourant un verre de "chèvre" aimablement offert par le patron de la Distillerie de Saconnex-d'Arve.

Joseph Deschenaux

Association «La Mémoire de Perly-Certoux»

L'agenda du Canard

JUIN

Vendredi 11 juin

Gala 2021 du FCPC au stade de Perly-Certoux.

SEPTEMBRE

Samedi 11 septembre

Moules frites au Couvert de Certoux. Org. Certoux-Bouge.

Dimanche 12 septembre

Puces de Perly sur la place de la Mairie.

OCTOBRE

Dimanche 10 octobre

Vide-dressing dans la salle polyvalente.

NOVEMBRE

Samedi 13 et dimanche 14 novembre

Exposition des artisans. Bulletin d'inscription page 3.

